

**Umowa  
powierzenia przetwarzania danych osobowych,**

zawarta w dniu .... 2023 r. w Krakowie

pomiędzy:

**Uniwersytetem Pedagogicznym im. Komisji Edukacji Narodowej w Krakowie  
ul. Podchorążych 2, 30-084 Kraków,**  
reprezentowanym przez:

.....

zwanym dalej „**Administratorem,**”

a

.....

zwanym dalej „**Przetwarzającym.**”

Zważywszy, że w dniu ..... r., Strony zawarły Umowę dotyczącą: „**Kompleksowej obsługi informatycznej oraz zarządzania infrastrukturą IT dla Uniwersytetu Pedagogicznego im. Komisji Edukacji Narodowej w Krakowie**” (zwaną dalej: „Umową Podstawową”) oraz mając na uwadze fakt, że w związku z wykonywaniem Umowy Podstawowej są przetwarzane przez Przetwarzającego dane osobowe oraz inne dane będące w zasobach informatycznych Administratora, Strony postanawiają, co następuje:

**§ 1**

**Oświadczenia stron.**

1. Administrator oświadcza, że jest Administratorem Danych oraz, że jest uprawniony do ich przetwarzania w zakresie, w jakim powierzył je Przetwarzającemu.
2. Przetwarzający oświadcza, że w ramach prowadzonej działalności profesjonalnie zajmuje się przetwarzaniem danych osobowych objętym niniejszą umową i Umową Podstawową, posiada i stosuje w tym zakresie niezbędną wiedzę, odpowiednie środki techniczne i organizacyjne oraz daje rękojmię należytego jej wykonania. Przetwarzający oświadcza, że znane są mu przepisy rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z 27.04.2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) – zwanym dalej

**„Rozporządzeniem” lub „RODO”, w szczególności w zakresie obowiązków Podmiotu Przetwarzającego, którego obowiązki na mocy niniejszej umowy przyjmuje.**

**Przetwarzający** zapewnia, że daje wystarczające gwarancję wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, by przetwarzanie spełniało wymogi Rozporządzenia (oraz innych obowiązujących w tym zakresie przepisów prawa) i chroniło prawa osób, których dane dotyczą.

3. Przetwarzający zobowiązuje się współpracować z Administratorem w zakresie realizacji obowiązków określonych w art. 32-36 RODO. W szczególności zobowiązuje się przekazać Administratorowi informacje o stosowanych środkach zabezpieczenia danych osobowych, przypadkach naruszenia ochrony danych osobowych w ciągu 24 godzin od zaistnienia incydentu oraz zawiadomienia o tym osób, których dane osobowe dotyczą, o ile zażąda tego Administrator. Nadto zobowiązuje się on udostępniać Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków administratora, a określone w RODO oraz umożliwić i współpracować z Administratorem lub upoważnionym przez niego audytorem.
4. Przetwarzający zobowiązuje się do stosowania zaleceń Administratora dotyczących zasad przetwarzania powierzonych danych osobowych oraz dotyczących poprawy zabezpieczenia danych osobowych, sporządzonych w wyniku kontroli przeprowadzonych przez Administratora lub upoważnionego przez niego audytora.

## § 2

### **Powierzenie przetwarzania danych osobowych**

1. Administrator danych powierza Przetwarzającemu, w trybie art. 28 Rozporządzenia dane osobowe do przetwarzania wyłącznie w celach związanych z realizacją niniejszej Umowy i Umowy Podstawowej i wyłącznie w zakresie, jaki jest niezbędny do realizacji tych celów na podstawie udokumentowanego polecenia Administratora. Przetwarzanie danych osobowych następowało będzie przy wykorzystaniu systemów informatycznych, może także odbywać się w formie tradycyjnej (papierowej). Przez przetwarzanie danych osobowych rozumie się wszelkie operacje wykonywane na danych osobowych, takie jak: zbieranie, utrwalanie, organizowanie, porządkowanie, przechowywanie, adaptowanie lub modyfikowanie, pobieranie, przeglądanie, wykorzystywanie, ujawnianie poprzez przesłanie, rozpowszechnianie lub innego rodzaju udostępnianie, dopasowywanie lub łączenie, ograniczanie, usuwanie lub niszczenie. Przetwarzający oświadcza, że zdaje sobie

sprawę z faktu, że Administrator jako Uczelnia Publiczna przetwarza m.in. dane osobowe studentów i pracowników oraz osób fizycznych i podmiotów z poza Uczelni.

2. Przetwarzający zobowiązuje się przetwarzać powierzone mu dane osobowe zgodnie z niniejszą umową, Rozporządzeniem oraz z innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa osób, których dane dotyczą.

### § 3

#### **Zakres i cel przetwarzania danych**

1. Przetwarzający będzie przetwarzał, wszelkie dane osobowe oraz inne dane np. finansowe itp. będące w zasobach informatycznych Administratora powierzone na podstawie Umowy Podstawowej.

### § 4

#### **Obowiązki Przetwarzającego**

1. Przetwarzający przetwarza dane wyłącznie zgodnie z udokumentowanymi poleceniami lub instrukcjami Administratora.
2. Przetwarzający oświadcza, że nie przekazuje Danych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej (czyli poza Europejski Obszar Gospodarczy („EOG”)).
3. Przetwarzający zobowiązuje się, przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych, do ich zabezpieczenia poprzez stosowanie odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych zapewniających adekwatny stopień bezpieczeństwa odpowiadający ryzyku związanym z przetwarzaniem danych osobowych, o których mowa w art. 32 Rozporządzenia.
4. Przetwarzający oświadcza, że osobom przez niego zatrudnionym przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych Administrator nada na wniosek Przetwarzającego upoważnienia do przetwarzania danych osobowych oraz że osoby te zostaną przez niego zapoznane z przepisami o ochronie danych osobowych, w szczególności dotyczącymi odpowiedzialności za ich nieprzestrzeganie; nadto osoby te zobowiążą się do przestrzegania w/w przepisów oraz do bezterminowego zachowania w tajemnicy przetwarzanych danych osobowych i sposobów ich zabezpieczenia. Przetwarzający uzyskuje od osób, które zostały upoważnione do przetwarzania danych w wykonaniu umowy, udokumentowane zobowiązania do zachowania tajemnicy, ewentualnie upewnia się, że te osoby podlegają ustawowemu obowiązkowi zachowania tajemnicy.

5. Planując dokonanie zmian w sposobie przetwarzania danych, Przetwarzający ma obowiązek zastosować się do wymogu projektowania prywatności, o którym mowa w art. 25 ust. 1 RODO i ma obowiązek z wyprzedzeniem informować Administratora o planowanych zmianach w taki sposób i terminach, aby zapewnić Administratorowi realną możliwość reagowania, jeżeli planowane przez Przetwarzającego zmiany w opinii Administratora grożą bezpieczeństwu danych lub zwiększają ryzyko naruszenia praw lub wolności osób.
6. Przetwarzający zobowiązuje się do prowadzenia dokumentacji opisującej sposób oraz procesy przetwarzania danych.
7. Przetwarzający jest zobowiązany współpracować z Administratorem w zakresie obowiązków informacyjnych względem osób, których dane dotyczą oraz wywiązywania się z obowiązków określonych w art. 32-36 Rozporządzenia.
8. Przetwarzający po stwierdzeniu naruszenia ochrony danych osobowych niezwłocznie nie później niż w ciągu 24 h zgłasza je Administratorowi.
9. Przetwarzający zobowiązuje się ponadto do niezwłocznego informowania Administratora, jeżeli jego zdaniem wydane mu polecenie stanowi naruszenie RODO lub innych przepisów Unii lub państwa członkowskiego o ochronie danych.

## **§ 5**

### **Obowiązki Administratora**

Administrator zobowiązany jest współdziałać z Przetwarzającym w wykonaniu umowy, udzielać Przetwarzającemu wyjaśnień w razie wątpliwości co do legalności poleceń Administratora, jak też wywiązywać się terminowo ze swoich szczegółowych obowiązków.

## **§ 6**

### **Bezpieczeństwo danych**

1. Przetwarzający zapewnia, iż przeprowadził analizę ryzyka przetwarzania powierzonych danych i stosuje stosownie do jej wyników, organizacyjne i techniczne środki ochrony danych.
2. Na żądanie Administratora Przetwarzający zobowiązany jest przedstawić informacje i dokumenty potwierdzające, że Przetwarzający zapewnia właściwe, zgodne z obowiązującymi w tym zakresie przepisami prawa e gwarancje wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, zapewniających prawidłowe wykonanie

niniejszej umowy. Kopie przedstawionych dokumentów i dowody przedstawienia informacji, Administrator przechowuje dla potrzeb spełnienia wymogu rozliczalności.

## § 7

### **Prawo kontroli**

1. Administrator w oparciu o art. 28 ust. 3 pkt h) Rozporządzenia ma prawo kontroli, czy środki zastosowane przez Przetwarzającego przy przetwarzaniu i zabezpieczeniu powierzonych danych osobowych spełniają postanowienia umowy.
2. Prawo do kontroli Administrator będzie realizować w godzinach pracy Przetwarzającego z minimum 1 dniowym jego uprzedzeniem.
3. Przetwarzający zobowiązuje się do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli w terminie wskazanym przez Administratora d nie dłuższym niż 5 dni.
4. Przetwarzający udostępnia Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 Rozporządzenia.

## § 8

### **Dalsze powierzenie danych do przetwarzania**

Administrator danych nie wyraża zgody na dalsze powierzenie przetwarzania danych będących w jego zasobach innym podmiotom.

## § 9

### **Odpowiedzialność Przetwarzającego**

1. Przetwarzający jest odpowiedzialny za udostępnienie lub wykorzystanie danych osobowych niezgodnie z treścią umowy, a w szczególności za udostępnienie powierzonych do przetwarzania danych osobowych osobom nieupoważnionym.
2. Przetwarzający odpowiada za szkody spowodowane swoim działaniem w związku z niedopełnieniem obowiązków, które RODO nakłada bezpośrednio na Przetwarzającego lub gdy działał poza zgodnymi z prawem instrukcjami Administratora lub wbrew tym instrukcjom. Przetwarzający odpowiada za szkody spowodowane zastosowaniem lub nie zastosowaniem właściwych środków bezpieczeństwa. Przetwarzający będzie zobowiązany do bezzwłocznego zwrotu kwot poniesionych przez Administratora tytułem nałożonych na niego kar z tytułu niedopełnienia przez Przetwarzającego obowiązków wynikających z niniejszej Umowy oraz RODO - na każdego jego żądanie w terminie 7 dni od dnia otrzymania takiego żądania.

## § 10

### **Czas obowiązywania umowy**

1. Umowa obowiązuje na czas Umowy Podstawowej.
2. Administrator danych może rozwiązać niniejszą umowę ze skutkiem natychmiastowym gdy Przetwarzający:
  - 1) pomimo zobowiązania go do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli nie usunie ich w wyznaczonym terminie;
  - 2) przetwarza dane osobowe w sposób niezgodny z umową lub RODO;
  - 3) powierzył przetwarzanie danych osobowych innemu podmiotowi.

## § 11

### **Usunięcie Danych**

Przetwarzający po zakończeniu świadczenia usług związanych z przetwarzaniem zobowiązuje się, zależnie od decyzji Administratora, usunąć lub zwrócić Administratorowi wszelkie dane osobowe oraz usunąć wszelkie ich istniejące kopie, chyba że szczególne przepisy prawa nakazują przechowywanie danych osobowych.

## § 12

### **Dane kontaktowe**

1. Osobą do kontaktów ze strony Administratora przy realizacji niniejszej umowy jest :....., tel....., mail .....@up.krakow.pl,
2. Osobą kontaktową ze strony Przetwarzającego jest ....., tel. ....

## § 13

### **Postanowienia końcowe**

1. Zmiany i uzupełnienia postanowień niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
2. Ewentualne spory wynikające z niniejszej umowy strony poddają pod rozstrzygnięcie sądu powszechnego miejscowo właściwego dla siedziby Administratora.
3. W sprawach nieuregulowanych zastosowanie będą miały przepisy Kodeksu cywilnego oraz Rozporządzenia.
4. Umowa zostaje zawarta w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

5. Strony zgodnie oświadczają, że z uwagi na fakt zawarcia niniejszej umowy w formie elektronicznej za pomocą kwalifikowanego podpisu elektronicznego powstały w ten sposób dokument elektroniczny stanowi poświadczenie, iż Strony zgodnie złożyły oświadczenia woli w nim zawarte, zaś datą zawarcia jest dzień złożenia ostatniego (późniejszego) oświadczenia woli o jej zawarciu przez umocowanych przedstawicieli każdej ze Stron.

---

Administrator danych

---

Podmiot przetwarzający